

bb 55. / a szovjet hárfakvartett ....folyt/ny

a szovjet hárfakvartett együttese 1957-ben a moszkvai vit-en rendezett fiatal művészek versenyén tűnt fel. tagjai ekkor még valamennyien a moszkvai konzervatórium növendékei voltak. mestereik: kezényia erdéli, a szovjet hárfairodalom megteremtője. a kvartett híre már tuljutott a szovjetunió határain, vendégszerepelt franciaországban és bulgáriában is, mindenütt nagy elismerést aratva.

a szombat esti budapesti bemutatkozás is sikert hozott a szovjet hárfaművészek részére. /mti/

---

bb 56. esti havas krónika

1 gl/gg/ny la

1969. december 6.

az országban nagy gondot okoz a havazás. a dunántulon rendkívül erős széllelkéseket észleltek, s az utak járhatatlanok. szombathelyen embermagasságu - 150-180 centiméteres - hóbuckák keletkeztek. a vasut és a távolsági autóbusz közlekedés jelentős fennakadással számolt be a máv és a mávaut esti ügyelete. a pécsbátaszéki vasutvonalon a nagy hóakadályok miatt nem közlekednek a vonatok, más vonalakon gyakori akadémás. hajvantól budapest felé és a dunántulon a vonatok 100-150 percet késnek. a vágányok menti hóakadályok eltávolításán több ezer vasutas és katoná dolgozik. több főutvonalon, így a 8-ason, a 14-esen, a 71-esen, a 72-esen nem lehet közlekedni. kevés kivétellel a távolsági autóbuszok sem közlekednek a nyugati országrészben. a mentőknél is nagy gondot okozott a havazás. csak a fővárosban estig több mint 130 esetben hívták őket utcai balesetekhez. a rossz utak miatt a honvédségtől terepjáró mentőautót kért kölcsön a mentőszolgálat. a keleti országrészben borsod és heves megyében több helyen leszakadtak a postai távvezetékek, s az egyre romló időjárás miatt éjjel nem tudták a hibákat kijavítani.

a meteorológiai intézet közli, hogy a nyugati országrészben javulás várható, felszakadozik a felhőzet, s a széllelkések is csökkennek. a keleti országrészben azonban jelentős havazások várhatók, s itt a széllelkések is elérik az óránkénti 50-70 kilométeres sebességet. /mti/

---

-34-

v é g e .

M-2130

**M.T.I.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1969. december 7.

bb 1. szövetkezeti küldöttség utazott ausztriába

1 kf/kf-ju ie bs

1969. december 7.

a ,, cooptourist,, utazási iroda szervezésében vasárnap reggel 25 tagu szövetkezeti küldöttség utazott ausztriába. a magyar szövetkezeti szakemberek megismerkednek az osztrák fogyasztási szövetkezetek és szövetkezeti idegenforgalmi szervezetek tevékenységével. /mti/

---

bb 2. hazaérkezett a vdk-ban járt szövetkezeti küldöttség

tm-ju bs

1969. december 7.

hazaérkezett a vietnami demokratikus köztársaságból az a szövetkezeti küldöttség, amely patay jánosnak, a szövetség elnökhelyettesének vezetésével két héten át tanulmányozta az ellátó és értékesítő szövetkezetek szervezetét és tevékenységét. a delegáció megbeszéléseket folytatott a segítségnyújtás és testvéri együttműködés további bővítéséről. a küldöttség hazatérőben taskentben néhány napra megszakította utját, ahol baráti tapasztalatcsere keretében tanulmányozta a szövetkezeti felvásárlást. /mti/

---

13.10/ju

-1-

13.10

for  
1969.10.10

bb 3. szegedi festőművész tárlata baján

vid-ju bs

1969. december 7.

vasárnap kiállítás nyílt a bajai türr istván muzeum-ban vincze andrás szegedi festőművész alkotásaiból. az irói tevékenységet is folytató művész állandó résztvevője a dél-alföldi megyék országos jellegű képzőművészeti kiállításainak. korábban több mint husz évig baján élt; itt rendezte első tárlatait is. ez év őszén néhány nagy sikert aratott szegedi kiállításának anyagát mutatja most be egykori kedves városa, baja műértő közönségének. a művész tartott tárlatvezetést. /mti/

--

bb 4. felszabadulási ünnepek nógrád megyében

vid-ju bs

1969. december 7.

a felszabadító szovjet hadsereg első egységei 1944. december elején léptek nógrád megye területére. a megyében ezekben a napokban egymást követik a felszabadulási ünnepek. vasárnap rétságon emlékeztek meg a járási székhely felszabadulásának huszonötödik évfordulójáról. ünnepei beszédet jakab sándor, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője mondott. a nagygyűlés után leleplezték a felszabadulási emlékművet - kalló viktor alkotását - amelyet a rétsági járás lakói közadakozásából hoztak létre. ez alkalommal került sor a katona ujoncok ünnepélyes eskütételére is.

drégelypalánkon is felszabadulási nagygyűlés, emlékműavatás volt vasárnap. az ünnepei beszédet jedlicska gyula, a megyei pártbizottság első titkára mondta. /mti/

--

13.15/ju

-2-

t

13.15  
Huc. Dan

bb.5. időjárásjelentés

tm/p bs

1969. december. 7.

a meteorológiai intézet jelenti december 7-én, vasárnap 13 órakor:

kevesebb csapadék

a brit szigeteken és norvégia nyugati partjain az óceánról áramló enyhe, nedves levegő okoz erősen felhős, csapadékos időjárást. az európa középső részein elhelyezkedő hideg levegőre déli, délnyugati áramlással meleg levegő érkezik. a két levegő keveredésének hatására közép-európában nagy kiterjedésű havazások vannak, ukránban sokfelé esik az eső. a havazást sok helyen kíséri hófúvás. a kárpát medence még mindig az északnyugatról szivárgó hideg, és a délről áramló meleg levegő találkozási zónájában helyezkedik el. hazánkban szombaton borult idő volt. az ország nyugati részében egész nap havazott, a keleti megyékben esett az ónoseső, eső. a lehullott csapadék mennyisége több helyen elérte a 20-25, sőt borsodnádasdon és putnokon a 26, miskolcon és kiskunhalason a 29, lilla-türeden pedig a 41 millimétert. a dunántúl nyugati felében viharos szél fújt, és hófúvások keletkeztek. a hótorlaszok magassága helyenként elérte a két métert. a duna vonalától nyugatra napközben sem emelkedett a hőmérséklet 0, minusz 5 foknál magasabbra, máshol 0, plusz 3 fok közötti hőmérsékletet mértek. ma hajnalban az ország területén minusz 1-7 fok között volt a hőmérséklet. délelőtt a nyugati megyékben időnként felszakadt a felhő. több helyről jelentettek újabb havazást, ónosesőt. 11 órakor minusz 1-4 fok közötti hőmérsékleteket mértek. budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke minusz 1.4 fok volt, a sokévi átlagnál 4 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet minusz 2 fok volt, a fengszintre átszámított légnyomás 757 milliméter, mérsékleten emelkedik.

várható időjárás hétfő estig: elsősorban északnyugaton felszakadozó felhőzet, már kevesebb helyen havazással, ónosesővel, esővel. időnként élénk, helyenként erős, viharos lökésekkel kísért északi szél. az utakon síkosság. az éjszakai lehülés főként északnyugaton erősödik. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában minusz 2-6 fok között, északnyugaton minusz 10 fok körül. hétfőn napközben keleten 0 fok körül, máshol minusz 1-5 fok között lesz a hőmérséklet. a duna vízállása ma reggel budapestnél 124 centiméter. /mti/

13.20/p

-3-

13.20

bb 6. fűtenek a méhek - megkezdődtek a baranyai mézes napok

vid-ju bs

1969. december 7.

megkezdődtek a baranyai mézesnapok, amelyekre most először került sor pécssett és amelyeket ezentúl rendszeres időközönként megrendeznek a méhészkedés népszerűsítésért, a mézfogyasztás fokozásáért. vasárnap lenel ferenc országgyűlési képviselő, az országos méhészeti szakbizottság elnöke nyitotta meg a mézesnapokat, a technika házában rendezett kiállítást, s méltatta a méhészkedés jelentőségét valamint a méz fontosságát az élelmiszeriparban, a gyógyszer- és kozmetikai cikkek gyártásában. baranya hazánk legnagyobb méztermelő megyéi közé tartozik: az itt élő csaknem másfél-ezer méhész évente egy tehervonatavaló - több mint negyven vagonnyi mézet ad a fogyasztóknak. a kiállításon bemutatták a méhészkedés összeszámait és a legújabb, legkorszerűbb felszereléseket, s husznál több olyan terméket, készítményt, amelynek alapanyaga a méz. a mézesnapok keretében versenyen hasonlították össze a méhészek által készített a munkát megkönnyítő és meggyorsító eszközöket. a zsűri az első díjat berger györgy mohácsi méhésznek ítélte oda az általa szerkesztett kombinált famegmunkáló gépért. a kiállítás egyik érdekessége vándor jános székédi méhész üvegkaptárja; a látogatók figyelemmel kísérhetik az üvegen keresztül a méhek téli életét és szorgos munkájukat, amelynek során - a hideg ellen-súlyozásául - 35-36 fokra felfűtik a kaptár belsejét. a vasárnap-tól vasárnapig tartó mézesnapok ideje alatt előadásokat, szakmai bemutatókat, tapasztalatcseréket rendeznek a méhészek számára a technika házában. a hazai méhészek legfőbb szakmai szervezete, az országos méhészeti szakbizottság, ebből az alkalomból pécssett tartja két napos ülését./mt1/

--

bb.7. kiállítás a tanácsköztársaság képzőművészeti vásárlásaiból székesfehérvárott

vid/p bs

1969. december 7.

kimagasló képzőművészeti esemény színhelye volt vasárnap székesfehérvár: az istván király muzeumban dr. gerelyes ede történész megnyitotta a tanácsköztársaság képzőművészeti vásárlásaiból rendezett kiállítást. a tárlaton - amelynek anyagát a magyar nemzeti galéria kölcsönözte - 53 képet és 4 bronzszobrot mutatnak be a közönségnek a tanácsköztársaság által megvásárolt művekből.

a kiállított alkotásokat a tanácsköztársaság muzeumi és művészeti direktóriuma a háborús viszonyok között nehezen élő művészekről vásárolta meg, többek között ferenczy bénitől, medgyessy verencstől, pátzay páltól, poor bertalantól és moholy nagy lászlótól./mt1/

--

13.55/p

-4-

bb.8. ünnepi hangverseny székesfehérvárott

vid/p bs

1969. december.7.

székesfehérvárott vasárnap a megyei művelődési központ nagytermében telt ház előtt adta elő mozart: rekviem-jét a székesfehérvári szimfonikus zenekar, borlói rudolf vezényletével. közreműködtek: juhász kornélia, barlay zsuzsa, réti józsef, gregor józsef énekművészek, valamint a pedagógus szakszervezet budapesti központi énekkara g. horváth józsef karigazgató vezényletével./mt1/

--

bb.9. Lovasmuzeum nyílt szilvássváradon

vid/p bs

1969. december 7.

a magyar mezőgazdasági muzeum és a szilvássváradon állami gazdaság rendezésében vasárnap ünnepélyes keretek között nyitották meg szilvássváradon a lipicai ló történetét bemutató állandó kiállítást. a gazdag és érdekes gyűjtemény több mint négy évszázad áttekintésével szemlélteti a lipicai lótenyésztés történetét, hagyományait. az egyik legrégebbi dokumentum 1580-ból származik.

az első teremben a lipicai lovak fejlődésének történetét, igénybevételeinek, módjait, a gazdasági életben és a sportban betöltött szerepét mutatják be. egy másik teremben a magyar kovács-, bográr-, s szijjártó mesteremberek műhelyeinek relikviáit, a régen és napjainkban használt ló szerszámokat lehet látni, vitrinekben helyezték el a különleges ostorgyűjteményt, valamint a kocsilámpákat, ésmás felszerelési tárgyakat. egy teremben a különféle kocsitípusok láthatók.

ez a kiállítás bemutatja azt is, hogy a szilvássváradon állami gazdaság az elmúlt husz év alatt kiemelkedő eredményeket ért el és világhírnévre tett szert a lipicai lovak tenyésztésében./mt1/

--

14.05/p

-5-

14.20

for

14.20

for

bb 10. hazautazott

mm szb zs

1969. december 7.

az a két lengyel pártmunkás küldöttség, amely wieslaw rydyger, illetve henryk marian, a lemp kb osztályvezető helyetteseinek vezetésével az mszmp központi bizottságának meghívására tartózkodott hazánkban. /mti/

--

bb 11. fiatal képzőművészek kiállítása debrecenben

vid szb bs

1969. december 7.

vasárnap debreceben a csokonai klubban fiatal képzőművészek kiállítását nyitotta meg elek sándorné, a hajdu-bihar megyei tanács népművelési csoportvezetője. a megyei művelődési központirányításával működő fiatal képzőművészek stúdiójának három tagja: ásztaí csaba, bihari sándor és pellet sándor állította ki alkotásait. a három fiatal képzőművész harminc olajfestményt mutat be. /mti/

--

bb.12. jubileumi fotókiállítás debrecenben

vid/p bs

1969. december 7.

a felszabadulás 25. évfordulója alkalmából a hajdu-bihar megyei és debreceni városi tanács valamint a hajdu-bihar megyei művelődési központ országos jubileumi fotókiállítást rendezett. a pályázat alapján meghirdetett jubileumi rendezvényre csaknem háromszáz alkotó több mint ezer képet küldött be. a zsűri 51 szerzőtől fogadott el alkotásokat. az országos jubileumi fotókiállítás anyagát vasárnap mutatták be debrecenben a déri muzeumban megnyitott kiállításon.

kigyós sándor, a hajdu-bihar megyei tanács művelődésügyi osztályának vezetője megnyitó beszédében méltatta a magyar fotóművészet eddigi eredményeit és a debreceni országos kiállítás jelentőségét.

folyt köv ./

14.20/p

-6-

ba 15.05

bb.12. jubileumi ..... 1.folyt /p

dr. tar károly, a debreceni városi tanács művelődésügyi osztályának helyettes vezetője a rendező szervek és a zsűri díjait osztotta ki. husz alkotót jutalmaztak. többek között a hazafias népfront országos tanácsának különdíját kapta a külföldön élő magyarszármazású fotóművész angelo pál, valamint vencesselei istván/ debrecen/. a népművelési intézet különdíját szabó ferenc, pethő bertalan és czeizing lajos kapta, a magyar fotóművészek szövetsége pathó sándort részesítette különdíjban.

az országos jubileumi fotókiállítást december 31-ig tartják nyitva debrecenben. /mti/

--

bb.13. pártmunkás küldöttség utazott belgrádba

mm/p bs

1969. december 7.

a jugoszláv kommunisták szövetsége elnökségének meghívására vasárnap belgrádba utazott az mszmp kb pártmunkás küldöttsége németh ferencnek, az mszmp központi bizottsága tagjának, a somogy megyei pártbizottság első titkárának vezetésével. a küldöttséget román pál, a kb gazdaságpolitikai osztályának helyettes vezetője bucsuztatta. /mti/

--

bb.14. műgyűjtők klubja alakult szombathelyen

vid/p bs

1969. december.7.

szombathelyen, a dr. münlich ferenc ifjusági házban vasárnap megalakult a vas megyei műgyűjtők klubja. létrehozásával fokozni akarják az érdeklődést a képzőművészet iránt, kiállításokat rendeznek, előadásokat tartanak. a klubba művészetek iránt érdeklődő embereket és gyűjtőket várnak. a klubtagok részére megszervezik az ismerkedést, a cserелеhetőséget, az eladásra kínált műtárgyakból pedig aukciót szerveznek. /mti/

--

14.30/p

-7-

15.05  
ba

b. 15. magyar delegáció utazott a kgst vaskohászati állandó bizottságának ülészakára

t sl/gk-ju ie bs

1969. december 7.

vasárnap magyar delegáció utazott volgográdba, a kgst vaskohászati állandó bizottságának december 9-én kezdődő 33. ülészakára. a küldöttséget kemény kornél, az országos tervhivatal osztályvezetője vezeti,

x x x

az ülésszakra évente általában háromszor kerül sor, minden alkalommal az együttműködés fejlesztésének kérdéseit tárgyalják. a mostani ülészakon mindenelőtt az integrációs tendenciák kerülnek előtérbe. három napirendi pont is foglalkozik a kooperáció, a szakosítás kérdéseivel, a tagországok gyártmánystruktúrájának egyeztetésével. a szakosítás jegyében vizsgálják meg a többi között a hegesztett és varrat nélküli csövek gyártásának és felhasználásának szerkezeti összetételét, hogy ennek alapján hosszabb távra ajánlásokat dolgozhassanak ki a gyártás gazdaságosabbá szavatolására, az igények teljesebb kielégítésére. magyarországon rendkívül érdekelt annak a napirendi pontnak a tárgyalásánál is, amely a vaskohászati alapanyagok gyártásának és cseréjének észszerűbb megszervezésével foglalkozik. felméri ugyanis, hogy az 1980-ig terjedő időszakban a tagországoknak mennyi vasércre, mangánércre, krómércre és kohókoksza lesz szükségük, s hogyan büvülnek ezek forrásai. mivel magyarországon ezeket a cikkeket külföldről, nagyrészt a szovjetunióból hozza be, rendkívül előnyös számára, hogy a várható igényeket az érdekelt szállító országok előre figyelembe tudják venni. az ülészakon megtárgyalják azt a komplex programot is, amelynek alapján a kgst 23. rendkívüli ülésének határozatát realizálják.

a napirend szerint a szovjet delegáció beszámol a legújabb követelményeknek megfelelő vaskohászati termékek előállításának várható fejlődéséről, hogy a többi tagország is előre számolhasson az importlehetőségekkel. megvitatják azt is, hogy a tagországok 1971 és 1975 között mennyi feketefémet, hengereltárut gyártanak, mekkorák a várható igények. mivel a hengereltárutak cseréjében egyre hatékonyabban vesz részt az intermetall, ennek a szervezetnek a képviselői is jelen lesznek a megbeszéléseken.

/ folyt. köv. /

15.30/ju

-8-

16. h

14. h

obb 16. méteres hótorlaszok a dunántúlon - gépkocsik váltak az országutakon a hófoglyaivá - országsszerte nagy örökkel folyik a hóeltakarítás

szb bs

1969. december 7.

a hét végén óriási mennyiségű hó hullott az ország területének mintegy kétharmadára, a tiszta-zagyva vonalától nyugatra eső vidékekre. a hótakaró vastagsága a 20-30 centimétert is elérte, ezzel szemben a keleti országrészeket csak néhány centiméter vastagságú hótakaró fedi, sőt nagy területeken nincs is hó. a dunántúlon a helyzetet az is súlyosította, hogy élénk, helyenként viharos erősségű szél következtében sok helyen egyméteres, sőt ennél is magasabb hótorlaszok keletkeztek. vasárnapra a szél megcsendesedett, csupán vas megyében, szombathely környékén és zala megyében vannak még hóviharak. a dunántul többi részén már legfeljebb csak hószállingózással lehet számolni.

a fővárosra zúdult 20-25 centiméter vastagságú hótömeg - hála a köztisztasági hivatal és a budapesti közlekedési vállalat dolgozóinak nagy erőfeszítésének és felkészülésének, - aránylag kevésbé éreztette hatását a közlekedésben. mindössze a hármashatárhegyi h-jelzésű autóbusz maradt ki szombaton néhány órára. a köztisztasági hivatal műszakonként mintegy 120 munkagéppel takarította a havat. főleg a hegyvidéki utakat szórták homokkal, sóval. az automata szórógépek péntek estétől

vasárnap reggelig 4000 köbméter homokot és sőt szórtak ki. szombaton a rendkívüli hómunkára 2360 alkalmi munkást vettek fel, de vasárnap már csak 700-an jelentkeztek. a nagy feladatra tekintettel természetesen szívesen látnának további jelentkezőket, munkát bőven adott a havazás.

a köztisztasági hivatal dolgozóinak megerőltető munkájuk mellett még arra is jutott erejükből, hogy megtisztítsák az utolsó bajnoki forduló lebonyolítására alkalmassá tegyék a sportpályák talaját. vasárnap a késő délutáni órákban megkezdték a hó elszállítását is, amelyhez a tefu 40 gépkocsit adott segítségül.

/folyt.köv./

bb 15. / magyar delegáció ... 1. folyt. /-ju

több napirendi pont foglalkozik a tudományos kutatás helyzetével, a műszaki-tudományos együttműködés fejlesztésével. a többi között javaslatot terjesztettek az ülészak elé arról, hogy különböző témák megoldására a tagországok hozzanak létre tudományos kutató kollektívákat. ily módon az érdekelt országok egyeztetetik elképzeléseiket s megszabadulna a párhuzamos kutatásokkal járó terhektől.

a december 16-ig tartó ülészakon összesen 15 napirendi kérdéssel foglalkoznak... /mti/

--

- 9 -

17.30

bb.16. méteres hótorlaszok ..... 1.folyt/p

a budapesti közlekedési vállalat emberei a köztisztaságiakkal együtt főleg a hegyi autóbuszvonalak takarításával voltak elfoglaltak. vasárnap reggel minden vonalon megindult a forgalom, bár természetesen a síkosság és a hó miatt némileg telassult a közlekedés. a vállalat 300 dolgozóján kívül mintegy 50 alkalmi hómunkás tisztította meg a hótól a megállóhelyeket, a végállomások területét. a forgalom a délelőtti órákban különösen a budai hegyvidék autóbusz- és villamosvonalain, valamint a fogaskerekűn volt élénk. a sízók népes csoportokban szállták meg a szabadsághegyet, a normafát és a többi kedvelt sítérpet, hogy kihasználják a kedvező sportlehetőséget.

a máv vonalain mindenütt közlekedtek vonatok, az egyetlen sárvár-répcévis-i vonal kivételével. a hófuvástól leginkább veszélyeztetett területeken, szombathely és nagykanizsa környékén teljes létszámmal dolgoznak a vasút hóelhárító osztagai. szombathely környékén négy hókotró és hóeltakarító gépet, 800 munkást vetettek harcba a hóakadályok ellen és országosan mintegy 1.500 hómunkás takarítja a havat a máv vonalain. ha a forgalmat fenn is lehetett tartani, természetesen a késések igen nagyok voltak, így például kaposvárra a nemzetközi gyorsvonat budapest felől 208 perc késéssel érkezett, de a távolsági személyvonatok is átlag 200 percet késtek.

a közutakon természetesen sokkal nagyobb problémákat okozott a hófuvás. mivel azonban a hóviharak már csak vas- és zala megyére korlátozódtak, jelentősen előrehaladt az utak felszabadítása. így a 7-es számú utból már csak a nagykanizsa-letegyesi szakaszt kell felszabadítani, a 8-as uton pedig a veszprém-rábafüzesi részt. járhatatlan a 15-ös út mosonmagyaróvártól az országhatárig. a 61-es főutvonal kaposfő és inke, a 64-es mezőszilas és enying, a 71-es lepsény és keszthely, a 81-es sárkeresztes és söréd, a 82-es veszprém és veszprémvarsány, a 83-as városlőd és takácsi között járhatatlan. teljes egészében járhatatlan a nagykanizsától zalaegerszegen át vasvárig vezető 74-es, a keszthely-bakk-rédicsi 75-ös, a balatonederics-sárvár-soproni 84-es, a győr-nagyecski 85-ös, a körmend-szombathely-csornai 86-os, a kámszombathely-kőszegi 87-es, és a sárvár-átí 88-as főutvonal. a felszabadítási munkálatok azonban mindenütt nagy erővel megindultak, mintegy 300 hóeke, illetőleg hóeltakarító gép és többszáz tehergépkocsi, 1500 hómunkás dolgozik. győr, vas, zala, veszprém megyében a gépkocsik száza váltak a hó foglyává az országutakon, sok helyütt szünetelt a távolsági autóbuszforgalom és gyakran előfordult, hogy a kocsik kiszabadítására elindított nagy teljesítményű hókotrók is elakadtak. a hófuvás sok helységet elvágtott a külvilágtól. /folyt köv. ?/

16.25/p

-10-

17.35  
18.00

bb.16. méteres hótorlaszok..... 2.folyt /p

a havazás rendkívüli nehézségeket okozott a mentőszolgálatnak is, annyival is inkább, mert például győr megyében a szokottnál is több esetben hívták ki őket. ennek ellenére az éjszaka és vasárnap délelőtti csaknem minden beteget el tudtak juttatni a kórházba. ebben igen nagy segítségükre voltak az utügyi szolgálat emberei és gépei, a karhatalmi alakulatok, a határőrség tagjai, az összefogásnak volt köszönhető, hogy számos szülőanyát idejében kórházba szállítottak. hasonló nehézségek leküzdésével juttatták a szülőnőket és súlyos betegeket kórházba a vas- és a veszprém megyei mentők is.

/folyt köv ./

bb.17. elutazott a koppenhágai főpolgármester

k ms/tm /p bs

1969. december 7.

urban hansen, koppenhága város főpolgármestere, aki a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának meghívására négy napot töltött budapesten, vasárnap délután elutazott a fővárosból. a vendéget a ferihegyi repülőtéren sarlós istván, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnöke és henning svanholt, a dán nagykövetség ideiglenes ügyvivője bucsúztatta. /mti/

bb 18. megnyilt az ötödik miskolci országos grafikai biennálé

szb bs

1969. december 7.

miskolcon, vasárnap ünnepélyes külsőségek között nyitották meg az ötödik miskolci országos grafikai biennálét. az immár hagyományos seregszemlét dr. fekete lászló miskolc város tanácsának elnöke nyitotta meg.

a miskolci galéria összes termeiben megrendezett tárlaton a budapesti, valamint az ország számos más városában élő művészek mutatták be a zsüri által kiállításra javasolt alkotásaikat, 6-3ü;378 33 közül természetesen nem hiányoztak a miskolci művésztelen élő művészek alkotásai sem. 71 grafikusművész csaknem kétszázötven alkotását - rézkarcokat, linoleum és fametszetek, stb - mutatták be.

a miskolci országos grafikai biennálén - a kialakult hagyományokhoz híven - a z előző tárlat nagydíjasa, csuhány kálmán szerepelt önálló gyűjteményes anyaggal.

/folyt.köv./

-11-

17.45  
18.00

bb 18. /megnyilt az ötödik... 1. folyt./-szb

a megnyitót követően varga gáborné, a borsod megyei tanács elnökhelyettese adta át a díjakat.

a borsod megyei tanács által alapított nagydíjat pásztor gábor budapesti grafikusművésznek ítelték. miskolc városi tanácsa által alapított két díjat kunt ernő és pető jános kapták. a képzőművészeti alap díját kondor bélának ítelték. a szakszervezetek borsod megyei tanácsa által alapított díjat rékassy csaba, a kiszé-  
központi bizottságának díját lenkei zoltán kapta. első alkalommal adták át a kazincbarcikai városi tanács által alapított díjat, amellyel barczy pál grafikusművészt tüntették ki.

két grafikusművészt a magyar képzőművészek szövetsége észak-magyarországi területi szervezetének emléklakettjével jutalmaztak. /mti/

--

bb 19. fodrászjutánptótlási verseny

t ms/j szb bs

1969. december 7.

az idei fodrászversenyek záróakkordjaként vasárnap a gánzmá-  
vagy művelődési házában rendezték a budapesti fodrászjutánptótlás  
versenyét. a versenyen több mint 70 szakmunkástanuló és mintegy  
100 fiatal szakmunkás vett részt. délelőtt bonyolították le a  
férfifodrászok versenyszámait, délután került sor a női fodrászok  
versenyére. a fiatal fodrásztehetségek a klasszikus és a modern  
hajviseletek kialakításában szerzett jártasságukról adtak számot  
a zsűri előtt, amely - a fodrászversenyek történetében először -  
ugyanacsak fiatalokból, a verseny megrendezésében részt vett hét  
budapesti fodrász-szövetkezet 32 éven aluli mesterbajnokaiból  
állott. a bírálóbizottság a késő esti órákban hirdetett eredményt.  
/mti/

--

v  
bb 16. /hójelentés... folyt./-ju

hatalmas hóakadályok keletkeztek sopronban és a város  
környékén is. vasárnap a soproni helyi busz járatok nem köz-  
lekedtek.

szekszárdra 450 perc késéssel érkeztek meg a síófoki autó-  
buszok, amelyek a hótörleszokat iregszemcse és tamási között trak-  
torvontatással a szántóföldön át kerültk meg.

/ folyt. köv./

17.30/ju

-12-

to

18.10.24  
17.55

Ha

bb 16. /hójelentés... folyt./-ju

a jelentések szerint a hegyeket 30 centiméternél vasta-  
gabb szízre, sportolásra kiválóan alkalmas hó borítja. a budai  
hegyvidéken kívül vasárnap benépesültek a bükk, a mátra, a nagy-  
hideghegy, a nagyvillám lejtői is. a bükk-szentkereszt mel-  
letti nagysáncon és a bánkut környéki lejtőkön a szízok, lilla-  
füreden és garadnán a ródlizó gyerekek száza hódoltak kedvenc sport-  
juknak. vasárnap a téli sportok nem növelték a balesetek számát,  
a budapesti mentőknek egyetlen szízot, szánkózót sem kellett  
ellátniuk, csupán a járókelők, körében történt kisebb számu csönt-  
töréssel, ficammal járó baleset a hirtelen síkossá vált uta-  
kon.

a a havazás vasárnap kedvezett a vadászoknak is.  
a borsod vadászok különösen a fácánok körében vé-  
geztek nagy pusztítást, mert a nagy hó megnehezítette ezeknek mada-  
raknak a felrepülését. a nyulaknak sem kedvezett a havas te-  
rep, a vadászok könnyen követelték nyomaikat. de nemcsak a fegyve-  
rek dörögtek, hanem a vadásztársaságok tagjai a vadak ételmérő-  
is gondoskodtak, rendbehozták és feltöltötték a vadakat. a ge-  
menci vadrezervátum keselyűsi vadászháza előtti tisztáson valóságos  
szarvas-gyűlés jött össze vasárnap. a hóban lucernával meg-  
töltött jászlak várták az erdei vendégeket. /mti/

--

bb 20. halálos gázolás

1 ms/tm-ju bs

1969. december 7.

vasárnapra virradó éjszaka röviddel éjjel után mibe-buda  
külterületén pünkösdi pál 20 éves gépkocsiveető, ceglédberceli la-  
kos személygépkocsijába áthajott az uttesten ittas állapotban fe-  
kvő tamadi jános 22 éves máv dolgozó, mibe-budai lakos. tamadi  
kórházba szállítása közben belehalt sérüléseibe. /mti/

--

17.30/ju

-13-

17.55  
Ha 18.10.24

bb. 22. Hazaérkezett a vorosilov marsall temetésén részt vett magyar küldöttség

t szb ms szb bs

1969. december 7.

Lozonczi pálnak, az elnöki tanács elnöke vezetésével vasárnap este hazaérkezett Moszkából a magyar küldöttség, amely résztvett Kliment Jefremovics Vorosilov marsall temetésén. A küldöttség tagja volt Czinege Lajos vezérezredes, Honvédelmi miniszter és Szipka József, az elnöki tanács elnöke.

A küldöttség fogadására a nyugati pályaudvaron megjelent Gáspár Sándor, az MSZMP politikai bizottságának tagja, az elnöki tanács helyettes elnöke, Kisházi László, az elnöki tanács helyettes elnöke, Csaterki Lajos, az elnöki tanács titkára, Gyenes András, az MSZMP központi bizottságának ügykezelő osztályának vezetője, Kovács Pál vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes és a tábornoki kar több tagja, valamint a külügy minisztérium több vezetőmunkatársa. Ott volt f. j. Tyitov, a Szovjetunió budapesti nagykövete, v. k. Gvozdz Aljona, a budapesti szovjet nagykövetség katonai és légügyi attaséja, b. p. Ivanov altábornagy az ideiglenesen hazánkban tartózkodó szovjet csapatok parancsnoka és több tábornok. /mti/

21.55/szb

-14-

**M.T.I.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k  
1969. december 8.

bb.1. európai kerámiamuzeumot rendeznek be a siklősi várban

vid/ p/ká/la

1969. december 8.

Siklós ősi várában rendezik be a modern európai kerámia-művészet hazai muzeumát. Sajátos gyűjtemény lesz ez, hiszen a kiállításra kerülő kerámiákat nem úgy gyűjtik, vásárolják a különböző országokból, hanem a különböző országok siklóson dolgozó művészei adományozzák a muzeumnak. A Baranya megyei és a siklősi járási tanács ugyanis kerámiai alkotótábort állított fel Siklóson, amely nyaranta öt hétig működik, hazai és külföldi művészek részvételével. A műhelyeket a vár tövében levő, XVI. századi volt kolostorban - alakították ki. Évente tíz magyar és tíz külföldi ország fiatal művészt látják vendégül Siklóson. A kerámikusok ingyenesen vehetik igénybe az alkotótábort, cserében az itt készült munkáik egy részét a tanács rendelkezésére bocsátják. A legszebb kerámiákat a vár kiállító termeiben helyezik el és így a művészek állandó nyilvánosságot kapnak. Évek során - az alkotótábor működése nyomán - európa modern kerámia-művészetét reprezentáló gazdag gyűjtemény jön létre. A közeljövőben nyitják meg az első kiállítást, az 1969-ben Siklóson dolgozott művészek alkotásaiból. /mti/

--

-1-

*He*